

АКТ

приймання-передачі результатів програмування до Договору від 12.09.2024 р.

м. Київ

«20» серпня 2025 року

Міжнародна неприбуткова організація **Open Contracting Partnership** (надалі – ЗАМОВНИК), акредитована в Україні як виконавець проекту (програми) міжнародної технічної допомоги «Відкрите та підзвітне відновлення України: підтримка Уряду України в розробці цифрової екосистеми для підзвітного управління відновленням (DREAM)», в особі представника Віктора Нестулі, діючого на підставі Довіреності від 29 квітня 2024 року, з однієї сторони, та

Міністерство розвитку громад та територій України (далі – РЕЦИПІЄНТ), в особі державного секретаря Білецького Сергія Володимировича, який діє на підставі статті 10 Закону України «Про центральні органи виконавчої влади», Розпорядження Кабінету Міністрів України від 1 жовтня 2024 р. № 926-р «Про призначення Білецького С.В. державним секретарем Міністерства розвитку громад та територій України», з другої сторони, та

Товариство з обмеженою відповідальністю «Юостудіо» (далі – ВИКОНАВЕЦЬ), в особі генерального директора Бородея Павла Андрійовича, який діє на підставі Статуту, затвердженого Рішенням Учасника № 1 від 28.02.2024 року, з третьої сторони,

разом надалі – СТОРОНИ,

які надалі разом іменуються СТОРОНАМИ, а кожна окремо – СТОРОНА, уклали цей Акт приймання-передачі результатів програмування (далі – Акт) про наступне:

1. На підставі та на виконання Договору ВИКОНАВЕЦЬ за завданням ЗАМОВНИКА надав, а РЕЦИПІЄНТ прийняв Результат програмування «Модернізоване та функціонально розширене програмне забезпечення базового функціоналу першої черги “Єдиної цифрової інтегрованої інформаційно-аналітичної системи управління процесом відбудови об'єктів нерухомого майна, будівництва та інфраструктури” (далі - система DREAM) в частині моніторингу пріоритетних програм та проектів в рамках роботи Багатосторонньої координаційної платформи донорів для України, а також управління фінансовими програмами, у тому числі із наданням гарантійної підтримки», а саме:

1.1. Програмне забезпечення та проектну (технічну) документацію до нього вартістю: 2 471 130,00 (два мільйони чотириста сімдесят одна тисяча сто тридцять гривень нуль копійок) грн., що разом з ПДВ 20% - 411 855,00 (чотириста одинадцять гривень вісімсот п'ятдесят п'ять гривень нуль копійок) грн, складає суму у розмірі 60 000,00 (шістдесят тисяч) доларів США, що на дату укладення Договору складає у національній валюті України 2 471 130,00 (два мільйони чотириста сімдесят одна тисяча сто тридцять гривень нуль копійок), за офіційним курсом 41,1855 грн до 1 долара США, оприлюдненим на офіційному вебсайті Національного банку України, згідно з переліком:

Найменування майна	Сума, грн.
«Модернізоване та функціонально розширене програмне забезпечення базового функціоналу першої черги "Єдиної цифрової інтегрованої інформаційно-аналітичної системи: управління процесом відбудови об'єктів нерухомого майна, будівництва та інфраструктури" (далі - системи DREAM) в частині моніторингу пріоритетних програм та проектів в рамках роботи Багатосторонньої координаційної платформи донорів для України, а також управління фінансовими програмами, у тому числі із наданням гарантійної підтримки» та проектна (технічна) документація до нього у складі: • Розроблені Технічні вимоги, узгоджені Сторонами; - Програма та методика випробувань програмного забезпечення; • Загальна інструкція по встановленню, налаштуванню, резервному копіюванню даних та відновленню інформації; • Інструкція користувача програмного забезпечення; • Інструкція адміністратора програмного забезпечення.	2 471 130,00 (два мільйони чотириста сімдесят одна тисяча сто тридцять гривень нуль копійок) грн., в тому числі ПДВ 20% - 411 855,00 (чотириста одинадцять гривень вісімсот п'ятдесят п'ять гривень нуль копійок)
ВСЬОГО:	2 471 130,00 грн., в тому числі ПДВ 20% - 411 855,00

1.2. Виключні майнові права інтелектуальної власності на об'єкти права інтелектуальної власності.

ЗАМОВНИК: МІЖНАРОДНА НЕПРИБУТКОВА ОРГАНІЗАЦІЯ "OPEN CONTRACTING PARTNERSHIP" ПРОЕКТ МТД «Відкрите та підзвітне відновлення України: підтримка Уряду України в розробці цифрової екосистеми для підзвітного управління відновленням (DREAM)» Адреса: 1100 13th Street NW, Suite 800 Вашингтон 20005, США Банківські реквізити: Банк США	ВИКОНАВЕЦЬ: ТОВАРИСТВО З ОБМЕЖЕНОЮ ВІДПОВІДАЛЬНІСТЮ "Юстудіо" Місцезнаходження: Україна, 04074, місто Київ, вул. Фрунзе, 160-А код ЄДРПОУ 37244864 Банківські реквізити: USD IBAN UA563808050000000026006401902 Банк: 380305 АТ "Райффайзен Банк" Витяг плат. ПДВ N 2226544500405, ІПН: 372448626544
---	---

1090 Vermont Ave NW, Вашингтон, 20005
P/p 226004306908
ACH or EFT 054001204
Wire Routing Number 026009593
SWIFT code Bank of America, N.A. 222
Broadway, New York, NY 10038 BOFAUS3N

Представник


Віктор НЕСТУЛЯ

Резидент Дія Сіті – платник податку на
особливих умовах

Генеральний директор


Павло БОРОДАЙ

РЕЦИПІЄНТ:
**МІНІСТЕРСТВО РОЗВИТКУ ГРОМАД
ТА ТЕРИТОРІЙ УКРАЇНИ**

Місцезнаходження: Україна, 01135, м. Київ,
просп. Берестейський, буд. 14
ЄДРПОУ 37472062

Державний секретар


Сергій БІЛЕЦЬКИЙ



 ашнір

 Мисюк

АКТ

приймання-передачі наданих послуг з модернізації до Договору від 12.09.2024 р.

м. Київ

«20» серпня 2025 року

Міжнародна неприбуткова організація Open Contracting Partnership (надалі – ЗАМОВНИК), акредитована в Україні як виконавець проекту (програми) міжнародної технічної допомоги «Відкрите та підвітне відновлення України: підтримка Уряду України в розробці цифрової екосистеми для підзвітного управління відновленням (DREAM)», в особі представника Віктора Нестулі, діючого на підставі Довреності від 29 квітня 2024 року, з однієї сторони, та

Міністерство розвитку громад та територій України (далі – РЕЦИПІЄНТ), в особі державного секретаря Білецького Сергія Володимировича, який діє на підставі статті 10 Закону України «Про центральні органи виконавчої влади», Розпорядження Кабінету Міністрів України від 1 жовтня 2024 р. № 926-р «Про призначення Білецького С.В. державним секретарем Міністерства розвитку громад та територій України», з другої сторони, та

Товариство з обмеженою відповідальністю «Юстуді» (далі – ВИКОНАВЕЦЬ), в особі генерального директора Бородай Павла Андрійовича, який діє на підставі Статуту, затвердженого Рішенням Учасника № 1 від 28.02.2024 року, з третьої сторони,

разом надалі – СТОРОНИ,

які надалі разом іменуються СТОРОНАМИ, а кожна окремо – СТОРОНА, уклали цей Акт приймання-передачі послуг (далі – Акт) про наступне:

1. ВИКОНАВЕЦЬ надав, а РЕЦИПІЄНТ та ЗАМОВНИК прийняли послуги з модернізації та функціонального розширення програмного забезпечення базового функціоналу першої черги системи DREAM в частині моніторингу пріоритетних програм та проектів в рамках роботи Багатосторонньої координаційної платформи донорів для України, а також управління фінансовими програмами згідно з Договором від 12.09.2024 р. (далі – Договір).

2. ЗАМОВНИК, та РЕЦИПІЄНТ прийняли послуги, надані відповідно до Технічних вимог (Додаток 1 до Договору) результатами яких є функціональне розширення програмного забезпечення базового функціоналу першої черги системи DREAM в частині моніторингу пріоритетних програм та проектів в рамках роботи Багатосторонньої координаційної платформи донорів для України, а також управління фінансовими програмами.

3. Вартість наданих послуг становить суму, яка еквівалентна 60 000,00 (шістдесят тисяч) доларів США, що становить 2 471 130,00 (два мільйони чотириста сімдесят одна тисяча сто тридцять гривень нуль копійок) з ПДВ 20% - 411 855,00 (чотириста одинадцять гривень вісімсот п'ятдесят п'ять гривень нуль копійок) по курсу НБУ 41,1855 грн, встановленим на дату укладання Договору.

4. Виплати за надані послуги здійснюються відповідно до розділу 3 Договору.

ЗАМОВНИК:

**МІЖНАРОДНА НЕПРИБУГКОВА
ОРГАНІЗАЦІЯ "OPEN CONTRACTING
PARTNERSHIP"**

ПРОЕКТ МТД «Відкрите та підзвітне
відновлення України: підтримка Уряду
України в розробці цифрової екосистеми для
підзвітного управління відновленням
(DREAM)»

Адреса: 1100 13th Street NW, Suite 800

Вашингтон 20005, США

Банківські реквізити:

Банк США

1090 Vermont Ave NW, Вашингтон, 20005

R/p 226004306908

ACH or EFT 054001204

Wire Routing Number 026009593

SWIFT code Bank of America, N.A. 222
Broadway, New York, NY 10038 BOFAUS3N

Представник

Віктор НЕСТУЛЯ

ВИКОНАВЕЦЬ:

**ТОВАРИСТВО З ОБМЕЖЕНОЮ
ВІДПОВІДАЛЬНІСТЮ "Юстудіо"**

Місцезнаходження: Україна, 04074, місто
Київ, вул. Фрунзе, 160-А

код ЄДРПОУ 37244864

Банківські реквізити:

USD

IBAN

UA563808050000000026006401902

Банк: 380805 AT "Райффайзен Банк"

Витяг плат. ПДВ N 2226544500405,

ПІН: 372448626544

Резидент Дія Сіті – платник податку на
особливих умовах

Генеральний директор

Павло БОРОДАЙ

РЕЦИПІЄНТ:

**МІНІСТЕРСТВО РОЗВИТКУ ГРОМАД ТА
ТЕРИТОРІЙ УКРАЇНИ**

Місцезнаходження: Україна, 01135, м. Київ,
просп. Берестейський, буд. 14

ЄДРПОУ 37472062

Державний секретар

Сергій БІЛІШЬКИЙ